



## Consejo de Seguridad

Distr. general  
7 de agosto de 2024  
Español  
Original: árabe

### **Cartas idénticas de fecha 5 de agosto de 2024 dirigidas al Secretario General y a la Presidencia del Consejo de Seguridad por el Representante Permanente de la República Árabe Siria ante las Naciones Unidas**

Siguiendo instrucciones de mi Gobierno, quisiera comunicar la información siguiente:

Varios funcionarios europeos han visitado en repetidas ocasiones zonas del noreste de la República Árabe Siria, incluido, recientemente, el llamado Representante Especial del Reino Unido, que visitó la provincia siria de Al-Hasaka.

El hecho de que esta y otras delegaciones europeas se infiltraran en territorio sirio y mantuvieran reuniones con miembros de grupos terroristas armados y milicias separatistas es inaceptable desde cualquier punto de vista y constituye un delito punible en todos los ordenamientos jurídicos del mundo, incluidos los de esos propios Estados.

Este comportamiento vergonzoso es incompatible con el respeto que esos Estados reclaman para los principios jurídicos y éticos de las relaciones interestatales. Constituye un ataque flagrante a la soberanía de la República Árabe Siria y una violación manifiesta del derecho internacional y de todas las resoluciones del Consejo de Seguridad, en las que se afirma reiteradamente que los Estados (todos los Estados sin excepción) deben respetar la integridad territorial y la soberanía de la República Árabe Siria.

Esas repetidas visitas ilegales al noreste de Siria son una muestra de la engañosa política de Estados que llevan mucho tiempo afirmando falsamente que respetan la legitimidad y el derecho internacionales y la integridad territorial y la soberanía de otros Estados.

El Gobierno de la República Árabe Siria condena estas visitas y pide a los demás Estados del mundo que hagan lo mismo, ya que violan la soberanía y la integridad territorial de un Estado independiente que fue uno de los 50 miembros fundadores pioneros de las Naciones Unidas.

Le agradecería que tuviera a bien hacer distribuir la presente carta como documento del Consejo de Seguridad.

(Firmado) Koussay Aldahhak  
Embajador y Representante Permanente

